

| | | |
|------------|---|-------------------------------|
| STN | Technológia palivových článkov. Časť 4-101: Výkonové systémy palivových článkov na pohon iných ako cestných vozidiel a pomocných výkonových jednotiek. Bezpečnosť elektricky napájaných priemyselných vozíkov. | STN EN 62282-4-101 |
| | | 36 4512 |

Fuel cell technologies - Part 4-101: Fuel cell power systems for propulsion other than road vehicles and auxiliary power units (APU) - Safety of electrically powered industrial trucks

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 07/15

Obsahuje: EN 62282-4-101:2014, IEC 62282-4-101:2014

121028

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR, 2015
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. v znení neskorších predpisov sa môžu slovenské technické normy
rozmnžovať a rozširovať iba so súhlasom Úradu pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR.

EUROPEAN STANDARD

EN 62282-4-101

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

October 2014

ICS 27.070

English Version

Fuel cell technologies - Part 4-101: Fuel cell power systems for propulsion other than road vehicles and auxiliary power units (APU) - Safety of electrically powered industrial trucks (IEC 62282-4-101:2014)

Technologies des piles à combustible - Partie 4-101:
Systèmes à piles à combustible pour la propulsion, autres que les véhicules routiers et groupes auxiliaires de puissance (GAP) - Sécurité pour chariots de manutention électriques
(CEI 62282-4-101:2014)

Brennstoffzellen-Technologien - Teil 4-101: Antriebe mit Brennstoffzellen-Energiesystemen (mit Ausnahme von Straßenfahrzeugen und Hilfsantrieben) - Elektrisch betriebene Flurförderfahrzeuge - Sicherheit
(IEC 62282-4-101:2014)

This European Standard was approved by CENELEC on 2014-09-16. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Foreword

The text of document 105/506/FDIS, future edition 1 of IEC 6228-4-101, prepared by IEC/TC 105 "Fuel cell technologies" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 62282-4-101:2014.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2015-06-16
- latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn (dow) 2017-09-16

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 62282-4-101:2014 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

| | | |
|------------------|------|--------------------------------|
| IEC 60034 Series | NOTE | Harmonised as EN 60034 Series. |
| IEC 60034-11 | NOTE | Harmonised as EN 60034-11. |
| IEC 60079-20-1 | NOTE | Harmonised as EN 60079-20-1. |
| IEC 60112 | NOTE | Harmonised as EN 60112. |
| IEC 60243 Series | NOTE | Harmonised as EN 60243 Series. |
| IEC 60695-11-5 | NOTE | Harmonised as EN 60695-11-5. |
| IEC 60812 | NOTE | Harmonised as EN 60812. |
| IEC 62282-3-100 | NOTE | Harmonised as EN 62282-3-100. |
| IEC 62282-5-1 | NOTE | Harmonised as EN 62282-5-1. |
| ISO 16017-1 | NOTE | Harmonised as EN ISO 16017-1. |

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 When an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu.

| <u>Publication</u> | <u>Year</u> | <u>Title</u> | <u>EN/HD</u> | <u>Year</u> |
|-------------------------|-------------|--|-------------------------------|--------------|
| IEC 60079-0 | - | Explosive atmospheres Part 0: Equipment - General requirements | EN 60079-0 | - |
| IEC 60079-10-1 | - | Explosive atmospheres Part 10-1: Classification of areas - Explosive gas atmospheres | EN 60079-10-1 | - |
| IEC 60079-29-1 | - | Explosive atmospheres Part 29-1: Gas detectors - Performance requirements of detectors for flammable gases | EN 60079-29-1 | - |
| IEC 60079-29-4 | - | Explosive atmospheres Part 29-4: Gas detectors - Performance requirements of open path detectors for flammable gases | EN 60079-29-4 | - |
| IEC 60204-1 | - | Safety of machinery - Electrical equipment of machines Part 1: General requirements | EN 60204-1 | - |
| IEC 60227-3 | - | Polyvinyl chloride insulated cables of rated voltages up to and including 450/750 V Part 3: Non-sheathed cables for fixed wiring | HD 21.3 S3 ¹⁾ | - |
| IEC 60227-5 | - | Polyvinyl chloride insulated cables of rated voltages up to and including 450/750 V Part 5: Flexible cables (cords) | - | - |
| IEC 60335-2-41 | - | Household and similar electrical appliances – Safety Part 2-41: Particular requirements for pumps | EN 60335-2-41 | - |
| IEC 60335-2-80 | - | Safety of household and similar electrical appliances Part 2-80: Particular requirements for fans | EN 60335-2-80 | - |
| IEC 60364-4-41 (mod) | 2005 | Low-voltage electrical installations Part 4-41: Protection for safety - Protection against electric shock | HD 60364-4-41 + corr. July | 2007 2007 |
| IEC 60529 | - | Degrees of protection provided by enclosures (IP Code) | EN 60529 | - |

¹⁾ Superseded by EN 50525-2-31:2011.

| <u>Publication</u> | <u>Year</u> | <u>Title</u> | <u>EN/HD</u> | <u>Year</u> |
|--------------------|-------------|--|---------------------------|--------------|
| IEC 60584-1 | - | Thermocouples Part 1: Reference tables | EN 60584-1 | - |
| IEC 60664-1 | - | Insulation coordination for equipment within low-voltage systems Part 1: Principles, requirements and tests | EN 60664-1 | - |
| IEC 60695 | Series | Fire hazard testing | EN 60695 | Series |
| IEC 60695-1-30 | - | Fire hazard testing Part 1-30: Guidance for assessing the fire hazard of electrotechnical products - Preselection testing process - General guidelines | EN 60695-1-30 | - |
| IEC 60695-10-2 | - | Fire hazard testing Part 10-2: Guidance and test methods for the minimization of the effects of abnormal heat on electrotechnical products involved in fires - Method for testing products made from non-metallic materials for resistance to heat using the ball pressure test | EN 60695-10-2 | - |
| IEC 60695-11-4 | - | Fire hazard testing Part 11-4: Test flames - 50 W flame - Apparatus and confirmational test method | EN 60695-11-4 | - |
| IEC 60695-11-10 | - | Fire hazard testing Part 11-10: Test flames - 50 W horizontal and vertical flame test methods | EN 60695-11-10 | - |
| IEC 60730-1 (mod) | 2013 | Automatic electrical controls Part 1: General requirements | EN 60730-1 ²⁾ | - |
| IEC 60730-2-17 | - | Automatic electrical controls for household and similar use Part 2-17: Particular requirements for electrically operated gas valves, including mechanical requirements | - | - |
| IEC 60947-3 | - | Low-voltage switchgear and controlgear Part 3: Switches, disconnectors, switch-disconnectors and fuse-combination units | EN 60947-3 | - |
| IEC 60947-5-1 | - | Low-voltage switchgear and controlgear Part 5-1: Control circuit devices and switching elements - Electromechanical control circuit devices | EN 60947-5-1 | - |
| IEC 60950-1 (mod) | 2005 | Information technology equipment - Safety Part 1: General requirements | EN 60950-1+ corr. October | 2006 2011 |
| IEC 61204-7 | - | Low-voltage power supplies, d.c. output Part 7: Safety requirements | EN 61204-7 | - |

²⁾ At draft stage.

| <u>Publication</u> | <u>Year</u> | <u>Title</u> | <u>EN/HD</u> | <u>Year</u> |
|--------------------|-------------|--|---------------|-------------|
| IEC/TS 61430 | - | Secondary cells and batteries - Test methods for checking the performance of devices designed for reducing explosion hazards - Lead-acid starter batteries | - | - |
| IEC 61558-1 | - | Safety of power transformers, power supplies, reactors and similar products Part 1: General requirements and tests | EN 61558-1 | - |
| IEC 62103 | - | Electronic equipment for use in power installations | - | - |
| IEC 62133 | - | Secondary cells and batteries containing alkaline or other non-acid electrolytes - Safety requirements for portable sealed secondary cells, and for batteries made from them, for use in portable applications | EN 62133 | - |
| IEC 62282-2 | - | Fuel cell technologies Part 2: Fuel cell modules | EN 62282-2 | - |
| ISO 179 | Series | Plastics - Determination of Charpy impact properties Part 1: Non-instrumented impact test | EN ISO 179 | Series |
| ISO 180 | - | Plastics - Determination of Izod impact strength | EN ISO 180 | - |
| ISO 877 | Series | Plastics - Methods of exposure to solar radiation Part 1: General guidance | EN ISO 877 | Series |
| ISO 1419 | - | Rubber- or plastics-coated fabrics - Accelerated-ageing tests | - | - |
| ISO 1421 | - | Rubber- or plastics-coated fabrics - Determination of tensile strength and elongation at break | EN ISO 1421 | - |
| ISO 1798 | - | Flexible cellular polymeric materials - Determination of tensile strength and elongation at break | EN ISO 1798 | - |
| ISO 2440 | - | Flexible and rigid cellular polymeric materials - Accelerated ageing tests | EN ISO 2440 | - |
| ISO 2626 | - | Copper - Hydrogen embrittlement test | EN ISO 2626 | - |
| ISO 3691-1 | - | Industrial trucks - Safety requirements and verification Part 1: Self-propelled industrial trucks, other than driverless trucks, variable-reach trucks and burden-carrier trucks | EN ISO 3691-1 | - |
| ISO/TS 3691-7 | - | Industrial trucks - Safety requirements and verification Part 7: Regional requirements for countries within the European Community | - | - |
| ISO/TS 3691-8 | - | Industrial trucks - Safety requirements and verification Part 8: Regional requirements for countries outside the European Community | - | - |

| <u>Publication</u> | <u>Year</u> | <u>Title</u> | <u>EN/HD</u> | <u>Year</u> |
|--------------------|-------------|--|----------------|-------------|
| ISO 3864-1 | - | Graphical symbols - Safety colours and safety signs Part 1: Design principles for safety signs and safety markings | - | - |
| ISO 3996 | - | Road vehicles - Brake hose assemblies for hydraulic braking systems used with non-petroleum-base brake fluid | - | - |
| ISO 4038 | - | Road vehicles - Hydraulic braking systems -- Simple flare pipes, tapped holes, male fittings and hose end fittings | - | - |
| ISO 4080 | - | Rubber and plastics hoses and hose assemblies - Determination of permeability to gas | EN ISO 4080 | - |
| ISO 4675 | - | Rubber- or plastics-coated fabrics; low-temperature bend test | - | - |
| ISO 7010 | - | Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Safety signs used in workplaces and public areas | - | - |
| ISO 7866 | 2012 | Gas cylinders - Refillable seamless aluminium alloy gas cylinders - Design, construction and testing | EN ISO 7866 | 2012 |
| ISO 9809-1 | - | Gas cylinders - Refillable seamless steel gas cylinders - Design, construction and testing Part 1: Quenched and tempered steel cylinders with tensile strength less than 1100 MPa | EN ISO 9809-1 | - |
| ISO 10380 | - | Pipework - Corrugated metal hoses and hose assemblies | EN ISO 10380 | - |
| ISO 10442 | - | Petroleum, chemical and gas service industries - Packaged, integrally geared centrifugal air compressors | EN ISO 10442 | - |
| ISO 10806 | - | Pipework - Fittings for corrugated metal hoses | EN ISO 10806 | - |
| ISO 11114-4 | - | Transportable gas cylinders - Compatibility of cylinder and valve materials with gas contents Part 4: Test methods for selecting metallic materials resistant to hydrogen embrittlement | EN ISO 11114-4 | - |
| ISO 13226 | - | Rubber - Standard reference elastomers (SREs) for characterizing the effect of liquids on vulcanized rubbers | - | - |
| ISO 13849-1 | - | Safety of machinery - Safety-related parts of control systems Part 1: General principles for design | EN ISO 13849-1 | - |
| ISO 14113 | - | Gas welding equipment - Rubber and plastics hose and hose assemblies for use with industrial gases up to 450 bar (45 MPa) | EN ISO 14113 | - |

| <u>Publication</u> | <u>Year</u> | <u>Title</u> | <u>EN/HD</u> | <u>Year</u> |
|--------------------|-------------|--|--------------|-------------|
| ISO/TS 14687-2 | - | Hydrogen fuel - Product specification Part 2: Proton exchange membrane (PEM) fuel cell applications for road vehicles | - | - |
| ISO 15500-12 | - | Road vehicles - Compressed natural gas (CNG) fuel system components Part 12: Pressure relief valve (PRV) | - | - |
| ISO 15649 | - | Petroleum and natural gas industries - Piping | - | - |
| ISO/TS 15869 | 2009 | Gaseous hydrogen and hydrogen blends - Land vehicle fuel tanks | - | - |
| ISO/TR 15916 | - | Basic considerations for the safety of hydrogen systems | - | - |
| ISO 16010 | - | Elastomeric seals - Material requirements for seals used in pipes and fittings carrying gaseous fuels and hydrocarbon fluids | - | - |
| ISO 16111 | 2008 | Transportable gas storage devices - Hydrogen absorbed in reversible metal hydride | - | - |
| ISO 17268 | - | Elastomeric seals - Material requirements for seals used in pipes and fittings carrying gaseous fuels and hydrocarbon fluids | - | - |
| ISO 21927-3 | - | Smoke and heat control systems Part 3: Specification for powered smoke and heat exhaust ventilators | - | - |
| ISO 23551-1 | - | Safety and control devices for gas burners and gas-burning appliances - Particular requirements Part 1: Automatic valves | - | - |



INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

**Fuel cell technologies –
Part 4-101: Fuel cell power systems for propulsion other than road vehicles and
auxiliary power units (APU) – Safety of electrically powered industrial trucks**

**Technologies des piles à combustible –
Partie 4-101: Systèmes à piles à combustible pour la propulsion, autres que les
véhicules routiers et groupes auxiliaires de puissance (GAP) – Sécurité pour
chariots de manutention électriques**





THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2014 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'IEC ou du Comité national de l'IEC du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de l'IEC ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de l'IEC de votre pays de résidence.

IEC Central Office
3, rue de Varembe
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11
Fax: +41 22 919 03 00
info@iec.ch
www.iec.ch

About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

IEC Catalogue - webstore.iec.ch/catalogue

The stand-alone application for consulting the entire bibliographical information on IEC International Standards, Technical Specifications, Technical Reports and other documents. Available for PC, Mac OS, Android Tablets and iPad.

IEC publications search - www.iec.ch/searchpub

The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and also once a month by email.

Electropedia - www.electropedia.org

The world's leading online dictionary of electronic and electrical terms containing more than 30 000 terms and definitions in English and French, with equivalent terms in 14 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

IEC Glossary - std.iec.ch/glossary

More than 55 000 electrotechnical terminology entries in English and French extracted from the Terms and Definitions clause of IEC publications issued since 2002. Some entries have been collected from earlier publications of IEC TC 37, 77, 86 and CISPR.

IEC Customer Service Centre - webstore.iec.ch/csc

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: csc@iec.ch.

A propos de l'IEC

La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

A propos des publications IEC

Le contenu technique des publications IEC est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

Catalogue IEC - webstore.iec.ch/catalogue

Application autonome pour consulter tous les renseignements bibliographiques sur les Normes internationales, Spécifications techniques, Rapports techniques et autres documents de l'IEC. Disponible pour PC, Mac OS, tablettes Android et iPad.

Recherche de publications IEC - www.iec.ch/searchpub

La recherche avancée permet de trouver des publications IEC en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...). Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Restez informé sur les nouvelles publications IEC. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et aussi une fois par mois par email.

Electropedia - www.electropedia.org

Le premier dictionnaire en ligne de termes électroniques et électriques. Il contient plus de 30 000 termes et définitions en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans 14 langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (IEV) en ligne.

Glossaire IEC - std.iec.ch/glossary

Plus de 55 000 entrées terminologiques électrotechniques, en anglais et en français, extraites des articles Termes et Définitions des publications IEC parues depuis 2002. Plus certaines entrées antérieures extraites des publications des CE 37, 77, 86 et CISPR de l'IEC.

Service Clients - webstore.iec.ch/csc

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: csc@iec.ch.



INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

Fuel cell technologies –

Part 4-101: Fuel cell power systems for propulsion other than road vehicles and auxiliary power units (APU) – Safety of electrically powered industrial trucks

Technologies des piles à combustible –

Partie 4-101: Systèmes à piles à combustible pour la propulsion, autres que les véhicules routiers et groupes auxiliaires de puissance (GAP) – Sécurité pour chariots de manutention électriques

INTERNATIONAL
ELECTROTECHNICAL
COMMISSION

COMMISSION
ELECTROTECHNIQUE
INTERNATIONALE

PRICE CODE **XA**
CODE PRIX

ICS 27.070

ISBN 978-2-8322-1811-2

**Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.
Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.**

CONTENTS

| | |
|---|----|
| FOREWORD..... | 5 |
| INTRODUCTION..... | 7 |
| 1 Scope..... | 8 |
| 2 Normative references | 9 |
| 3 Terms and definitions | 12 |
| 4 Construction requirements for safety | 16 |
| 4.1 General..... | 16 |
| 4.2 Hydrogen and other fluid containing parts | 17 |
| 4.2.1 General | 17 |
| 4.2.2 Piping, hoses, tubing and fittings | 17 |
| 4.2.3 Hydrogen pressure vessels..... | 18 |
| 4.2.4 Metal hydride container | 19 |
| 4.2.5 Methanol fuel tank | 19 |
| 4.3 Over-pressure and thermal protection | 20 |
| 4.4 Regulators | 22 |
| 4.5 Operating and shut-off valves | 22 |
| 4.6 Filters | 22 |
| 4.7 Pumps and compressors..... | 23 |
| 4.8 Electrically operated pressure sensing and controlling devices | 23 |
| 4.9 Ventilation to prevent the build up of flammable gases and vapours..... | 23 |
| 4.10 Electrostatic discharge (ESD) | 24 |
| 4.11 Discharges including methanol emissions and waste materials | 25 |
| 4.12 Enclosures..... | 25 |
| 4.13 Fuel cell power system electrical components..... | 25 |
| 4.13.1 General | 25 |
| 4.13.2 Internal wiring..... | 26 |
| 4.13.3 External wiring..... | 27 |
| 4.13.4 Emergency switching off requirements (disconnection) for connections for fuel cell power system | 27 |
| 4.13.5 Switches and motor controllers | 28 |
| 4.13.6 Transformers and power supplies | 28 |
| 4.13.7 Inverters, converters and controllers..... | 28 |
| 4.13.8 Lamps and lampholders..... | 28 |
| 4.13.9 Energy storage components | 28 |
| 4.13.10 Electrical insulation | 29 |
| 4.13.11 Limited power circuit..... | 29 |
| 4.13.12 Electrical spacings..... | 30 |
| 4.13.13 Separation of circuits | 31 |
| 4.14 Control circuits..... | 32 |
| 4.14.1 Safety controls | 32 |
| 4.14.2 Start | 32 |
| 4.15 Safety/hazard analysis..... | 32 |
| 5 Performance requirements for safety and type tests | 32 |
| 5.1 General..... | 32 |
| 5.2 Vibration test | 32 |
| 5.2.1 General | 32 |

| | | |
|--------|--|----|
| 5.2.2 | Vertical axis test | 33 |
| 5.2.3 | Longitudinal and lateral axes tests | 33 |
| 5.3 | Fuel container securement test | 33 |
| 5.4 | Endurance test..... | 33 |
| 5.5 | External leakage test | 33 |
| 5.5.1 | External leakage – Hazardous gas containing portions (determination of dilution boundary)..... | 33 |
| 5.5.2 | External leakage – Hazardous liquid containing portions | 34 |
| 5.6 | Ultimate strength test..... | 34 |
| 5.6.1 | Ultimate strength – Hazardous liquids and pressurized parts | 34 |
| 5.6.2 | Ultimate strength – Hazardous gas and pressurized parts | 34 |
| 5.6.3 | Ultimate strength – Fuel cell modules..... | 34 |
| 5.7 | Potential failure modes test..... | 34 |
| 5.8 | Temperature test | 35 |
| 5.9 | Continuity test..... | 37 |
| 5.10 | Touch current test..... | 37 |
| 5.11 | Dielectric voltage – Withstand test | 38 |
| 5.12 | Non-metallic tubing test for accumulation of static electricity..... | 39 |
| 5.12.1 | Passing criteria..... | 39 |
| 5.12.2 | Test method | 39 |
| 5.13 | Limited power circuit test | 39 |
| 5.14 | Maximum VA test..... | 40 |
| 5.15 | Abnormal operation test – Electric equipment failures | 40 |
| 5.16 | Emission of effluents test (only for methanol fuel cells) | 41 |
| 5.17 | Environmental test | 41 |
| 5.17.1 | General | 41 |
| 5.17.2 | Rain test..... | 41 |
| 5.17.3 | Test of equipment – Exposure to wind | 42 |
| 5.18 | Enclosure tests | 42 |
| 5.18.1 | Enclosure loading test | 42 |
| 5.18.2 | Test for thermoplastic enclosures | 42 |
| 5.19 | 20 mm moulded part needle flame test for thermoplastic materials | 42 |
| 5.20 | Marking plate adhesion test | 43 |
| 5.21 | Test for elastomeric seals, gaskets and tubing..... | 43 |
| 5.21.1 | General | 43 |
| 5.21.2 | Accelerated air-oven aging test | 43 |
| 5.21.3 | Cold temperature exposure test..... | 43 |
| 5.21.4 | Immersion test..... | 43 |
| 5.22 | Test for permeation of non-metallic tubing and piping | 44 |
| 5.23 | Test for electrical output leads | 44 |
| 6 | Routine tests | 44 |
| 6.1 | Dielectric voltage-withstand test..... | 44 |
| 6.2 | External leakage..... | 44 |
| 7 | Markings | 44 |
| 8 | Instructions..... | 45 |
| 8.1 | General..... | 45 |
| 8.2 | Maintenance instructions | 45 |
| 8.3 | Operating instructions | 46 |
| 8.4 | Installation instructions | 46 |

| | |
|--|----|
| Annex A (informative) Comparison of pressure terms..... | 47 |
| Bibliography..... | 48 |
| Figure 1 – Fuel cell power systems for industrial trucks | 9 |
| Figure 2 – Example of a diagram with vent system covering components downstream of the regulator | 21 |
| Figure 3 – Example of a diagram with vent system covering all components | 21 |
| Figure 4 – Example of a diagram with vent system covering all components in a multiple storage tank system..... | 22 |
| Figure 5 – Measuring network, touch current weighted for perception or reaction..... | 38 |
| Figure 6 – Diagram for touch current measurement test..... | 38 |
| Table 1 – Appliance-wiring material | 26 |
| Table 2 – Spacings | 31 |
| Table 3 – Temperature rise limits..... | 35 |
| Table 4 – Limits for inherently limited power sources | 40 |
| Table 5 – Limits for power sources not inherently limited (overcurrent protection required)..... | 40 |
| Table 6 – Emission rate limits | 41 |
| Table A.1 – Comparison table of pressure terms..... | 47 |

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

FUEL CELL TECHNOLOGIES –

**Part 4-101: Fuel cell power systems for propulsion other
than road vehicles and auxiliary power units (APU) –
Safety of electrically powered industrial trucks**

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 62282-4-101 has been prepared by IEC technical committee 105: Fuel cell technologies.

The text of this standard is based on the following documents:

| | |
|--------------|------------------|
| FDIS | Report on voting |
| 105/506/FDIS | 105/513/RVD |

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts of IEC 62282 series, published under the general title *Full cell technologies*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

INTRODUCTION

IEC 62282-4 deals with categories such as safety, performance and interchangeability of fuel cell power systems for propulsion other than road vehicles and auxiliary power units (APU). Among the categories mentioned above, this standard, IEC 62282-4-101, focuses on safety of industrial electric trucks with fuel cell power systems because such an application is urgently demanded in the world. The future standards in the Part 4 series will deal with other applications related to onboard vehicles other than road vehicles and auxiliary power units (APU).

FUEL CELL TECHNOLOGIES –

Part 4-101: Fuel cell power systems for propulsion other than road vehicles and auxiliary power units (APU) – Safety of electrically powered industrial trucks

1 Scope

1.1 This part of IEC 62282 covers safety requirements for fuel cell power systems intended to be used in electrically powered industrial trucks.

1.2 This standard is limited to electrically powered industrial trucks and is applicable to material-handling equipment, e.g. forklifts.

1.3 This standard applies to gaseous hydrogen-fuelled fuel cell power systems and direct methanol fuel cell power systems for electrically powered industrial trucks.

1.4 The following fuels are considered within the scope of this standard:

- gaseous hydrogen
- methanol.

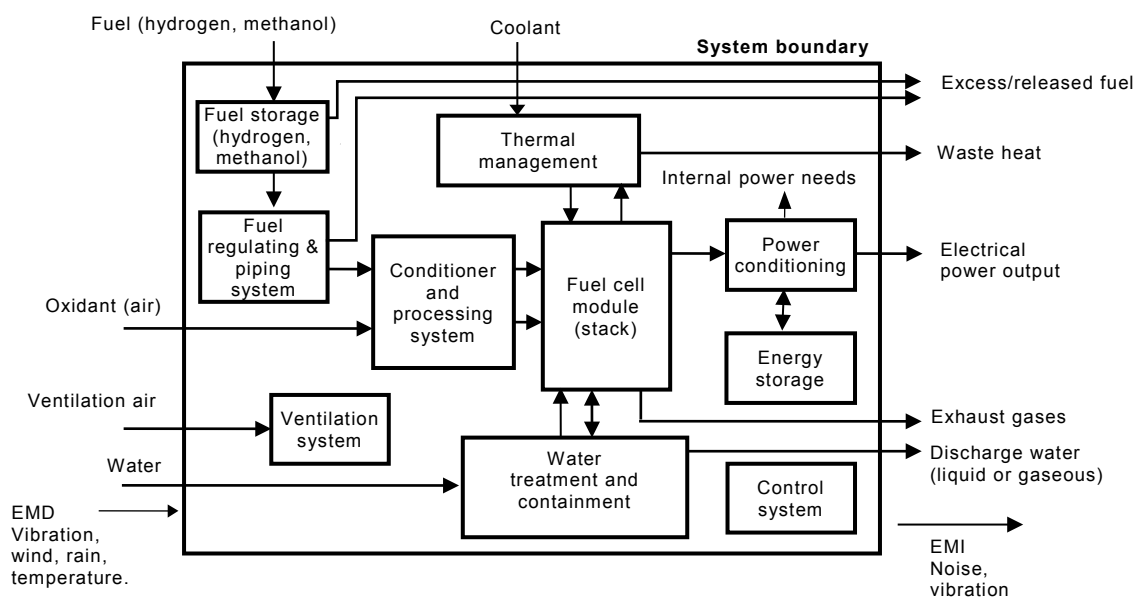
1.5 This standard covers the fuel cell power system as defined in 3.8 and Figure 1.

1.6 This standard applies to d.c. type fuel cell power systems, with a rated output voltage not exceeding 150 V d.c. for indoor and outdoor use.

1.7 This standard covers fuel cell power systems whose fuel source container is permanently attached to either the industrial truck or the fuel cell power system.

1.8 The following are not included in the scope of this standard:

- detachable type fuel source containers;
- hybrid trucks that include an internal combustion engine;
- reformer-equipped fuel cell power systems;
- fuel cell power systems intended for operation in potentially explosive atmospheres;
- fuel storage systems using liquid hydrogen.



IEC

Key

EMD electromagnetism disturbance.

EMI electromagnetic interference.

NOTE A fuel cell power system may contain all or some of the above components.

Figure 1 – Fuel cell power systems for industrial trucks**2 Normative references**

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60079-0, *Explosive atmospheres – Part 0: Equipment – General requirements*

IEC 60079-10-1, *Explosive atmospheres – Part 10-1: Classification of areas – Explosive gas atmospheres*

IEC 60079-29-1, *Explosive atmospheres – Part 29-1: Gas detectors – Performance requirements of detectors for flammable gases*

IEC 60079-29-4, *Explosive atmospheres – Part 29-4: Gas detectors – Performance requirements of open path detectors for flammable gases*

IEC 60204-1, *Safety of machinery – Electrical equipment of machines – Part 1: General requirements*

IEC 60227-3, *Polyvinyl chloride insulated cables of rated voltages up to and including 450/750 V – Part 3: Non-sheathed cables for fixed wiring*

IEC 60227-5, *Polyvinyl chloride insulated cables of rated voltages up to and including 450/750 V – Part 5: Flexible cables (cords)*

IEC 60335-2-41, *Household and similar electrical appliances – Safety – Part 2-41: Particular requirements for pumps*

IEC 60335-2-80, *Household and similar electrical appliances – Safety – Part 2-80: Particular requirements for fans*

IEC 60364-4-41:2005, *Low-voltage electrical installations – Part 4-41: Protection for safety – Protection against electric shock*

IEC 60529, *Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)*

IEC 60584-1, *Thermocouples – Part 1: Reference tables*

IEC 60664-1, *Insulation coordination for equipment within low-voltage systems – Part 1: Principles, requirements and tests*

IEC 60695 (all parts), *Fire hazard testing*

IEC 60695-1-30, *Fire hazard testing – Part 1-30: Guidance for assessing the fire hazard of electrotechnical products – Preselection testing process – General guidelines*

IEC 60695-10-2, *Fire hazard testing – Part 10-2: Abnormal heat – Ball pressure test*

IEC 60695-11-4, *Fire hazard testing – Part 11-4: Test flames – 50 W flame – Apparatus and confirmational test method*

IEC 60695-11-10, *Fire hazard testing – Part 11-10: Test flames – 50 W horizontal and vertical flame test methods*

IEC 60730-1:2013, *Automatic electrical controls for household and similar use – Part 1: General requirements*

IEC 60730-2-17, *Automatic electrical controls for household and similar use – Part 2-17: Particular requirements for electrically operated gas valves, including mechanical requirements*

IEC 60947-3, *Low-voltage switchgear and controlgear – Part 3: Switches, disconnectors, switch-disconnectors and fuse-combination units*

IEC 60947-5-1, *Low-voltage switchgear and controlgear – Part 5-1: Control circuit devices and switching elements – Electromechanical control circuit devices*

IEC 60950-1:2005, *Information technology equipment – Safety – Part 1: General requirements*

IEC 61204-7, *Low-voltage power supplies, d.c. output – Part 7: Safety requirements*

IEC TS 61430, *Secondary cells and batteries – Test methods for checking the performance of devices designed for reducing explosion hazards – Lead-acid starter batteries*

IEC 61558-1, *Safety of power transformers, power supplies, reactors and similar products – Part 1: General requirements and tests*

IEC 62103, *Electronic equipment for use in power installations*

IEC 62133, *Secondary cells and batteries containing alkaline or other non-acid electrolytes – Safety requirements for portable sealed secondary cells, and for batteries made from them, for use in portable applications*

IEC 62282-2, *Fuel cell technologies – Part 2: Fuel cell modules*

ISO 179 (all parts), *Plastics – Determination of Charpy impact properties*

ISO 180, *Plastics – Determination of Izod impact strength*

ISO 877 (all parts), *Plastics – Methods of exposure to solar radiation*

ISO 1419, *Rubber- or plastics-coated fabrics – Accelerated-ageing tests*

ISO 1421, *Rubber- or plastics-coated fabrics – Determination of tensile strength and elongation at break*

ISO 1798, *Flexible cellular polymeric materials – Determination of tensile strength and elongation at break*

ISO 2440, *Flexible and rigid cellular polymeric materials – Accelerated ageing tests*

ISO 2626, *Copper – Hydrogen embrittlement test*

ISO 3691-1, *Industrial trucks – Safety requirements and verification – Part 1: Self-propelled industrial trucks, other than driverless trucks, variable-reach trucks and burden-carrier trucks*

ISO 3691-7, *Industrial trucks – Safety requirements and verification – Part 7: Regional requirements for countries within the European Community*

ISO 3691-8, *Industrial trucks – Safety requirements and verification – Part 8: Regional requirements for countries outside the European Community*

ISO 3864-1, *Graphical symbols – Safety colours and safety signs – Part 1: Design principles for safety signs and safety markings*

ISO 3996, *Road Vehicles – Brake hose assemblies for hydraulic braking systems used with a non-petroleum-base brake fluid*

ISO 4038, *Road vehicles – Hydraulic braking systems – Simple flare pipes, tapped holes, male fittings and hose end fittings*

ISO 4080, *Rubber and plastics hoses and hose assemblies – Determination of permeability to gas*

ISO 4675, *Rubber- or plastics-coated fabrics – Low-temperature bend test*

ISO 7010, *Graphical symbols – Safety colours and safety signs – Registered safety signs*

ISO 7866:2012, *Gas cylinders – Refillable seamless aluminum alloy gas cylinders – Design, construction and testing*

ISO 9809-1, *Gas cylinders – Refillable seamless steel gas cylinders – Design, construction and testing – Part 1: Quenched and tempered steel cylinders with tensile strength less than 1 100 MPa*

ISO 10380, *Pipework – Corrugated metal hoses and hose assemblies*

ISO 10442, *Petroleum, chemical and gas service industries – Packaged, integrally geared centrifugal air compressors*

ISO 10806, *Pipework – Fittings for corrugated metal hoses*

ISO 11114-4, *Transportable gas cylinders – Compatibility of cylinder and valve materials with gas contents – Part 4: Test methods for selecting metallic materials resistant to hydrogen embrittlement*

ISO 13226, *Rubber – Standard reference elastomers (SREs) for characterizing the effect of liquids on vulcanized rubbers*

ISO 13849-1, *Safety of machinery – Safety-related parts of control systems – Part 1: General principles for design*

ISO 14113, *Gas welding equipment – Rubber and plastic hose and hose assemblies for use with industrial gases up to 450 bar*

ISO/TS 14687-2, *Hydrogen fuel – Product specification – Part 2: Proton exchange membrane (PEM) fuel cell applications for road vehicles*

ISO 15500-12, *Road vehicles – Compressed natural gas (CNG) fuel system components – Part 12: Pressure relief valve (PRV)*

ISO 15649, *Petroleum and natural gas industries – Piping*

ISO/TS 15869:2009, *Gaseous hydrogen and hydrogen blends – Land vehicle fuel tanks*

ISO 15916, *Basic considerations for the safety of hydrogen systems*

ISO 16010, *Elastomeric seals – Material requirements for seals used in pipes and fittings carrying gaseous fuels and hydrocarbon fluids*

ISO 16111:2008, *Transportable gas storage devices – Hydrogen absorbed in reversible metal hydride*

ISO 17268, *Compressed hydrogen surface vehicle refuelling connection devices*

ISO 21927-3, *Smoke and heat control systems – Part 3: Specification for powered smoke and heat exhaust ventilators*

ISO 23551-1, *Safety and control devices for gas burners and gas-burning appliances – Particular requirements – Part 1: Automatic valves*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN